


乙部 由認可人士為輕微改動核證
Part B To be Certified by the Authorized Person for Minor Amendment

 由認可人士填寫
To be completed by the authorized person

中文姓名* Name in Chinese*  姓氏先行 Surname first

英文姓名* Name in English*  姓氏先行 Surname first

註冊證明書編號* Certificate of Registration Number*

AP() /

註冊屆滿日期* Date of Expiry of Registration*

日 dd 月 mm 年 yyyy

本人核證下述內容：
I certify the following :

- (a) 仍然符合附錄A有關路政署及運輸署的規定
Highways Department's and Transport Department's requirements in Appendix A to Practice Note for Authorized Persons, Registered Structural Engineers and Registered Geotechnical Engineers (PNAP) APP-23 are still complied with
- (b) 原有交通影響評估 (如有的話) 仍然適用
The original traffic impact assessment, if any, is still valid
- (c) 門架及車輛進出口通道的位置沒有改變
The position of the gantry and run-in/out is not changed
- (d) 圍板 / 有蓋人行道的頂部沒有承建商的屋棚
No contractor shed will rest on the top of the hoardings/covered walkways
- (e) 沒有樹木受影響
No trees are affected

認可人士簽署*
Signature of the Authorized Person*

任何失實核證或聲明可引致法律行動。##
Any false certification or declaration
may be subject to legal action.##

日期 Date

日 dd 月 mm 年 yyyy

* 根據註冊記錄
* In accordance with the registration record

丙部 由註冊結構工程師為輕微改動核證
Part C To be Certified by the Registered Structural Engineer for Minor Amendment

 由註冊結構工程師填寫
To be completed by the registered structural engineer

中文姓名* Name in Chinese*  姓氏先行 Surname first

註冊證明書編號* Certificate of Registration Number*

RSE /

英文姓名* Name in English*  姓氏先行 Surname first

註冊屆滿日期* Date of Expiry of Registration*

日 dd 月 mm 年 yyyy

本人現就圍板、有蓋人行道或門架的設計核證結構安全。本人還核證圍板、有蓋人行道或門架的結構詳圖：

I certify that the design of the hoardings, covered walkways or gantries is structurally safe, I also certify that the structural details of the hoardings, covered walkways or gantries:

與下述文件所載列的結構詳圖一致。
are in accordance with the structural details given in the

《建築物拆卸作業守則》
Code of Practice for Demolition of Buildings / 《認可人士、註冊結構工程師及註冊岩土工程師作業備考》APP-21
PNAP APP-21

並符合《建築物條例》的規定。
and are in compliance with the provisions of the Buildings Ordinance.

與下述文件所載列的結構詳圖不一致。
are not in accordance with the structural details given in the

《建築物拆卸作業守則》
Code of Practice for Demolition of Buildings / 《認可人士、註冊結構工程師及註冊岩土工程師作業備考》APP-21
PNAP APP-21

但已完成和提交修訂設計的相應結構計算，且符合《建築物條例》的規定。
and the corresponding structural calculations for the revised design are prepared and submitted which are in compliance with the provisions of the Buildings Ordinance.


註冊結構工程師簽署* Signature of the Registered Structural Engineer*

任何失實核證或聲明可引致法律行動。##
Any false certification or declaration
may be subject to legal action.##

日期 Date

日 dd 月 mm 年 yyyy

丁部 由註冊岩土工程師核證 (如有)
Part D To be Certified by the Registered Geotechnical Engineer (If any)

 由註冊岩土工程師填寫
To be completed by the registered geotechnical engineer

中文姓名* Name in Chinese*  姓氏先行 Surname first

註冊證明書編號* Certificate of Registration Number*

RGE /

英文姓名* Name in English*  姓氏先行 Surname first

註冊屆滿日期* Date of Expiry of Registration*

日 dd 月 mm 年 yyyy

本人核證任何毗鄰斜坡或擋土牆的穩定性沒有受到不良影響。

I certify that the stability of any nearby slope or retaining wall, is not adversely affected.

註冊岩土工程師簽署*

Signature of the Registered Geotechnical Engineer*

任何失實核證或聲明可引致法律行動。##
Any false certification or declaration
may be subject to legal action.##

日期 Date

日 dd 月 mm 年 yyyy

* 根據註冊記錄
* In accordance with the registration record

注意事項

任何人如作出虛假聲明或就重要事項作出失實陳述即屬觸犯刑事罪行，可能會被檢控。

甲. 個人資料

收集的目的

1. 屋宇署會使用透過本表格所獲得的個人資料作下列用途：
 - (a) 處理你在本表格中所呈交的文件之相關事務；
 - (b) 處理有關上述擬進行工程、《建築物條例》及有關法例之相關事務；及
 - (c) 方便屋宇署與你聯絡。
2. 你必須提供本表格所要求的個人資料。假如你未能提供所需資料，可能導致處理你所呈交的文件時出現延誤，或甚至導致無法處理你的申請。

獲轉交資料的部門/人士

3. 本署可能會向其他政府部門、決策局、機構或任何人士披露你透過本表格所提供的個人資料，以作上述第 1 段所列的用途。

索閱個人資料

4. 根據《個人資料（私隱）條例》，你有權查閱及改正你所提交的個人資料。屋宇署有權就有關資料索閱的要求收取合理費用。如要求查閱及改正你的個人資料，請與屋宇署聯絡。

乙. 填寫表格

1. 請填妥表格載列所有有關的部分，並在表格上簽署。請附上所有證明文件。
2. 所提供的資料如有不全或錯誤，屋宇署將不能處理呈交的文件。
3. 如對本表格有任何疑問，請與屋宇署聯絡。

丙. 呈交方法

1. **郵寄/親身呈交** - 本表格連同有關文件應郵寄或親身呈交至屋宇署：

呈交有關勸諭信 / 命令 / 通知 / 指示的表格：
九龍旺角彌敦道750號始創中心12樓屋宇署收發處。

呈交至拓展部有關其他事宜的表格：
香港鯉魚涌太古灣道14號太古城中心第三期7樓屋宇署收發處。

丁. 聯絡資料

屋宇署
地址：九龍旺角彌敦道750號始創中心12樓
電話：2626 1616 (由“1823”接聽)
傳真：2537 4992
電郵：enquiry@bd.gov.hk

Matters to Note

Any person making a false declaration or misrepresenting a material fact shall be guilty of a criminal offence and subject to prosecution.

A. Personal Data

Purposes of Collection

1. The personal data provided by means of this form will be used by the Buildings Department for the following purposes:
 - (a) activities relating to the processing of your submission in this form;
 - (b) activities relating to the above proposed works, and administration of the Buildings Ordinance and other legislations; and
 - (c) facilitating communication between the Buildings Department and yourself.
2. It is obligatory for you to provide the information as required in the form. If you fail to provide the required data, delay may be caused in processing of your submission or even result in rejection of the application.

Classes of Transferees

3. The personal data you provided by means of this form may be disclosed to other government departments, bureaux, organisations or any persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above.

Access to Personal Data

4. You have the right of access and correction with respect to the personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance. The Buildings Department has the right to charge a reasonable fee for the processing of any data access request. Request for personal data access and correction should be addressed to the Buildings Department.

B. Completion of Form

1. Please ensure that all relevant parts of the form are duly completed, and the form is signed. Please enclose all supporting documents.
2. If incomplete or erroneous information is provided in the form, the Buildings Department may not be able to process the submission.
3. Enquiries regarding this form should be addressed to the Buildings Department.

C. Submission Methods

1. **By Post / In Person** - This form together with the relevant documents shall be posted to or submitted in person to the Buildings Department:

For submissions relating to advisory letter/order/notice/direction:
Receipt & Despatch Counter, Building Department, 12/F Pioneer Centre, 750 Nathan Road, Kowloon.

For other submissions to the New Buildings Division:
Receipt & Despatch Counter, Building Department, 7/F Cityplaza Three, 14 Taikoo Wan Road, Quarry Bay, Hong Kong.

D. Contact Details

Buildings Department
Address: 12/F, Pioneer Centre, 750 Nathan Road, Kowloon.
Tel No.: 2626 1616 (handled by “1823”)
Fax No.: 2537 4992
Email: enquiry@bd.gov.hk